

# Világosság

A Romániai Magyar Népi Szövetség napilapja

KOLOZSVAR, 1950. május 24 szerda. ARA 4 LEJ VII. ÉVFOLYAM, 118. SZAM.

## Otto Grotewohl levélben mondott köszönetet Sztálin generalisszimuszának a Szovjetunió nagylelkűségéért

A Német Demokratikus Köztársaság tájékoztató hivatala közli:

Otto Grotewohl, a Német Demokratikus Köztársaság miniszterelnöke a következő levelet intézte J. V. Sztálin elvtárhoz, a Szovjetunió minisztertanácsa elnökéhez:

— Nagyrabecsült Sztálin generalisszimusz! Ezzel megerősítem 1950 május 15-i levelének vételét a Németország részéről jóvátételi számlára fizetendő összeg leszállításáról. A Német Demokratikus Köztársaság ideiglenes kormánya nevében kifejezem a német nép köszönetét a Szovjet-

unió kormányának azért az elhatározásáért, hogy a német jóvátételi kötelezettségek még hátralevő részét felére szállítja le és ennek teljesítését is lényegesen megkönnyítette azzal, hogy a szolgáltatásokat 15 esztendőre osztotta el. Ez a nagylelkű és bizalomteljes segítőkészség meg fogja gyorsítani gazdasági és kulturális életünk fejlődését és tovább fogja javítani lakosságunk életszínvonalát.

— A Német Demokratikus Köztársaság ideiglenes népi kamarájának 1950 május 17-én tartott ülésén megtettem a kormány nevében a szovjet kormány határo-

zatához fűződő — szó szerinti szövegben mellékelt — nyilatkozatot.

— Az efelett megindult vitában az ideiglenes népi kamara valamennyi frakciója elfogadta a kormánynyilatkozatot és örömeinek és köszönetének adott kifejezést a szovjet kormány elhatározásáért.

— A vita valamennyi frakció által közösen indítványozott határozat egyhangú elfogadásával zárult le, amely határozatnak szó szerinti szövegét legyen szabad csatolnom.

Kiváló nagyrabecsüléssel  
OTTO GROTEWOHL

## Munkások, dolgozó földművesek és dolgozó kisemberek harca a békéért

Népköztársaságunk dolgozói közül 8 millió irta alá a Béke Hívei Világkongresszusa Állandó Bizottságának stockholmi felhívását.

Medgyesen a „Vasia Vasilescu” textilüzem munkásai több mint, 2000 dolgozója aláírásával tiltakozott az atombomba használata ellen. Elsőnek Schuller Margit munkásmó irta alá a stockholmi felhívást:

— Minden embernek egyénileg is kell harcolnia a békéért. Minden erőnk meg kell feszítenünk, hogy a ránk váró feladatokat jól megoldjuk. A háborút meg lehet és kell akadályoznunk, de ezt csak tevékeny harcok és szervezettek tehetjük — mondotta.

A stockholmi felhívást falun a békevédelmi bizottságok nagygyü-

lés keretében és házról-házra járva iratják alá. A tordamegyei Bágyon községbeli özvegy Fogarasi Anna dolgozó földművesasszonya a következő levelet küldte szerkesztőségünknek:

— Örömmel írom alá a háború ellen tiltakozó felhívást, de ezen túlmenően minden örömmel azon dolgozok, hogy minden becsületes ember a faluban megértse a béketábor ügyét. Özvegyem és három árva gyermekem mindenkit emlékeztessen a békéért küzdők, buzdítsa társaimat a legszebb ügy, a békes építés ügyének védelmére.

A tordamegyei Kutyfalván Szántó István levelezőnk házról-házra agitál a béke mellett, de ezenkívül a mezőgazdasági munkában is az első.

— Az országnak több kenyérre van szüksége. Ezért dolgozom minden nap és minden örömmel. Így lesz község a városi dolgozók és a mi harcunk a békéért. Kár akarja a földesurak és a gyárosok jármát? Mi nem. Az atomfegyverrel fenyegetők ezeket akarják újra a nyakunkra ültetni. Nem kell és ezt mondjuk meg, amikor aláírjuk a békevet.

Léhenfeld Leopold nagykirályi hadirokkant azért írta alá a stockholmi felhívást, hogy ezeket mentessen meg attól a szenvedéstől, amit a háborus rokkantság jelent.

— A tőlem idegen célért harcolva lettem nyomorék — írja. — A világbéke ellenségei ellen tudatosan még így fogytékossam is harcolok. Ez az én ügyem is.

## Hírek a Szovjetunióból

### MEGKEZDÖDTEK A VIZSGÁK A SZOVJETUNIÓBAN

A szovjet iskolákban május 20-án megkezdődtek a vizsgák. Az iskolák a fontos időszakhoz az idén az eddiginél nagyobb sikerek között jutottak el. A jó eredmények elsősorban annak köszönhetőek, hogy ebben a tanévben széles körben alkalmazták az iskolákban a legjobb munkamódszerek kicserélését, valamint az oktatás és nevelés feladatainak kollektív megoldását. Ennek eredményeként megnőtt azoknak a pedagógusoknak a száma, akiknél egyetlen elégtelen osztályzatú növendék sincsen.

Egyedül Moszkvában 4000 olyan pedagógus van, akiknek növendékei úgy jutottak el a vizsgákig, hogy évközben egyetlen elégtelen osztályzatuk sem volt.

A vizsgák előtt az iskolákban különös gondot fordítottak az előkészületek céljaira. A szobákban összegyűjtötték a szemléltető oktatási eszközöket és a pedagógusok felváltva tartották szolgálatot. Itt minden egyes tanuló megkaphatta a tanártól a szükséges segítséget. A szovjet iskolákban a vizsgákon a tudást szigorúan a tantervvel összhangban ellenőrzik. Osztályközeli és végvizsgákra bocsátanak minden kielégítő elemenettel felmutató tanulókat, függetlenül a rajzban, énekben és tornában elért osztályzatától.

A május 20-án megkezdődött vizsgákon a Szovjetunió Államios

iskoláiban több mint 10 millió tanuló bizonyítja be képességeit.

### FILM KÉSZÜL POPOV ALEXANDR, A RÁDIO FELFEDEZŐJÉNEK ÉLETERŐL

MOSZKVA. — (Agerpres.) A leningrádi „Lenfilm” stúdióban most készült el az „Alexandr Popov” című film, amely a nagy orosz tudós, a rádió felfedezőjének életét eleveníti meg. A néző előtt végigvonulnak a tudós életének és

munkásságának főbb eseményei: többek között az a világtörténelmi jelentőségű nap — 1895. május 1., — amelyen Popov az orosz Fizikai és Vegyészeti Társaság előtt bemutatta az általa feltalált készüléket. Ezzel a világon először lehetett drótnélküli táviróösszeköttetés létesíteni.

A tudós szerepét, — akinek mindennél fontosabb hazája érdeke és aki visszatartja a külföldi kalmároknak a találmánya megvételeire tett ajánlatát — Cserkasszov Nyikolaj népművész alakítja.

## Kolozsváron is tért hódít a gyorsfémvágás mozgalma

KOLOZSVAR. — Beke Károly, a kolozsvári CFR-főműhelyek esztorgályosa Kolozsvárt első ízben alkalmazta a fémek gyorsvágásának módszerét 3 fokos negatív szögben fent kést használva 200 méteres vágási sebességet ért el és 3 óra alatt készítette el a 8 órára kiadott alkatrészeket.

### TAKARÉKOSÁGI VERSENYT INDÍTOTTAK A SOVROM CONSTRUCTIE ARADI MUNKATELEPEI

ARAD. — A Sovromconstructie 2-es sz. (Flamura Rosie) munkatelepeinek munkásai egyre szebb eredményeket érnek el a megindított takarékosági versenyben, ugyanakkor termelési normáikat is messze túlszárnyalják.

A verseny folyamán Langó János és munkacsoportja 130, Schuch Miklós betonozó csoportja

pedig 79 százalékos többlet-teljesítményt ért el.

A takarékosági brigádok megalakulásuk óta összesen 9360 kg. cementet és 300 kg. szegyet takarítottak meg.

Ugyancsak a vállalat „Victoria” munkatelepeinek munkásai 5100 kg. cement és 8 köbméter deszka megtakarításával tündek ki.

### 10 EGYSZERŰ GEPEN DOLGOZIK OCHEANA ANTOANETA IASI SZÖVŐNŐ

IASI. — Az elmúlt hetekben Ocheana Antoaneta iasi szövőnő hazánkban első ízben kezdett 10 szimpla gépen dolgozni. Május első tíz napjában már 12,8 százalékkal teljesítette túl a normát, a legjobb minőségű árut gyártva. Példája nyomán versenytársai, Nistor Rozalia is azonnal áttért a többgépes munkára.

## „Munkára és a Román Népköztársaság Védelmére Kész”

A „Munkára és a Román Népköztársaság Védelmére Kész” komplexum alapja a sokoldalú testi kiképzésnek. Célja az, hogy egészséges, bátor, életerős állampolgárok nevelését segítse elő, akik készek a munkára, a szocializmus építésére és szeretett hazánk, a Román Népköztársaság megvédésére. Az MVK-komplexumot a szovjet GTO (Munkára Harcra Kész) mintájára szervezzük meg országunkban. A minisztertanács határozata, amely az MVK-mozgalom bevezetését kimondja, hatalmas arányú sportolási lehetőséget teremt ifjúságunknak.

Ifjúsági tömegeink már eddig is egyre nagyobb számmal vettek részt a tömegversenyeken. 223.732 versenyző indult az 1949. évi „Köszöntsük Május 1-ét” népi futóversenyen, a népi sakkverseny résztvevőinek száma több mint 100.000 volt, a népi uszóversenyen — az edzési lehetőségek hiánya és az uszómédecinák elégtelen száma ellenére — közel 60.000-en vettek részt. Mindezeket felülmúlták azonban a Munkás Ifjúsági Kupa versenyek, amelyekben nem kevesebb, mint 634.713 versenyző vett részt, míg a november 7-i mezei futóversenyen 347.880 versenyző indult.

1949-ben, tehát egyetlen év folyamán, másfélmillió volt a résztvevők száma a különböző tömegversenyeken. E nagy siker ellenére az eddigi tömegversenyek szervezése mégis hiányos volt. Nem biztosította a versenyzők részére a sportolás folyamatoságát, az állandó edzést és nem kívánta meg a résztvevőktől, hogy különféle sportágak üzésén keresztül izomzatukat, szervezetüket egyenletesen fejlesszék.

Az MVK-mozgalom egyes számai viszont úgy vannak összeválogatva, hogy pótolják és kiegészítik az eddigi népi tömegversenyek hiányosságait. Már maga az elnevezés is mutatja a mozgalom mély tartalmát s azt, hogy segítséget nyújt a munkásosztálynak a szocializmus építésénél vállalt nagy feladatok megoldásában.

Az MVK mozgalom számainak összeállításánál a következő szempontokat vették figyelembe:

Az MVK próbált tudományos elvek alapján állították össze és figyelembe vették a szovjet sport évtizedes tapasztalatait. A mozgalom sokoldalú kiképzést nyújt ezen a réven harmónikusan fejleszti a dolgozók összes tulajdonságait, tegyeses testnevelési kiképzést biztosít. Mindehűt alkalmazható, az egyes gyakorlatok azonnali segítséget nyújtanak a dolgozóknak munkájuk jobb elvégzéséhez, a haza megvédéséhez. Mindenki résztvehet benne, fiatal és öreg egyaránt, mozgósítja a városi és falusi dolgozók széles tömegeit, a tanuló ifjúságot és a katonákat is. Biztosítja az indulók részére a sportolás folyamatoságát. Nagyszerűen megoldja a tömegsport és a minőségi sport egybekapcsolását.

Ezek a szempontok mindennél jobban megmutatják az MVK mozgalom hatalmas előnyeit.

A sportegyesületeknek és

sporközösségeknek elsőrendű feladata, hogy felkeltsek az ifjúság érdeklődését iránta és lakadatlan erővel küzdjenek a résztvevők számának emeléséért. A szakszervezeti sportegyesületek, a sportközösségek és sportkörök részére tűzpróba lesz az MVK-mozgalom. Meg kell mutatniuk, hogy képesek szervezni, hogy tudnak megfelelően mozgósítani és elég mozgékonyak az illető üzem vagy gyár, város, vagy falu sporttevékenységének irányítására.

A sportegyesületeknek, sportközösségeknek és sportköröknek arra kell törekedniük, hogy egyetlen ifju mellől se hiányozzék a mozgalom jelvénye. A jelvényt viselők számának állandó emelésével bizonyítsák érettségüket és mozgósítóképességüket.

A Szovjetunióban 1931-ben, a GTO bevezetésekor egyetlen év alatt 6 millió sportoló tüzte mellére a jelvényt. Jelenleg 20 millió azoknak a száma, akik büszkén viselik a jelvényt valamelyik fokozatát.

Ifjúságunknak — mint az élet minden terén — itt is példát kell vennie a szovjet dolgozóktól. Nálunk is természetessé kell válnia annak, hogy a városi és falusi dolgozóink munkájuk elvégzése mellett az MVK feltételeinek is eleget tesznek.

Az MVK népszerűsítésének munkájában elől kell haladjanak a dolgozók legjobbjai, akik példanyújtáson keresztül vonnak majd nagy tömeget a cselekvő sportéletbe. A megyei, városi és járási Testnevelési és Sportbizottságokra hárul az a feladat, hogy az ideiglenes bizottságokkal karöltve az előkészületek és a próbázások lefolytatására a legkedvezőbb feltételeket megteremtse. Az MVK hozzájárul majd ahhoz, hogy a városok és falvak sportéleté hihetetlen mértékben fejlődjék és megszokozozódjanak a sportpályák, sportesernyők, uszodák, lőterek, stb. számai.

Ugyanakkor el kell tűnnie mindörökre annak a téves felfogásnak, hogy a sport csak a fiataloknak való. Minden dolgozó, legyen az fiatal, vagy idős, éppen az MVK-mozgalom keretében frissítheti fel magát, erősítheti meg fizikumát, teheti szervezetét ellenállóvá a munka fáradalmaival szemben. A sport nemcsak a sportoló számára jelent egészséget, hanem vele együtt egészséges, munkabíró, bátor, új nemzedék kifejlődését biztosítja.

Az MVK-jelvény viselőinek azonban kötelességei is vannak a dolgozó nép államával szemben. Állandóan emelniük kell ideológiai és politikai színvonalukat, a munkában és a tanulásban élen kell járniuk, cselekvően kell résztvenniük sportéletünkben, állandóan segíteniük kell társaikat az MVK szintjeinek eléréséhez. Határozottan harcolniuk kell az osztályellenesség minden megnyilatkozása ellen, éberen kell örködniük, nehogy az ellenség kárt okozhasson népünknek, szüntelenül küzdjenük kell a béke és szeretett hazánk, a Román Népköztársaság megvédése érdekében.

## Normatulszárnyalás a zazarbányai ifjúsági tárnában

SZATMÁR. — (Agerpres.) A herzsabányai bányászok által kiadott jelszó a terv teljesítésére, kezd elterjedni az egész bányamedencében. A bányászok keményen harcolnak a holtidő kiküszöböléséért és magasfokú termelékenységgel olérséért.

Ezen a téren a zazarbányai bányászok jelentős sikereket értek el. Az ifjúsági tárnában Motza Alexandru, Mateo Alexandru, Bota Ion és Bota Vasile megdöbbentő napi átlagtermelési normáikat 24 köbméteren belül haladták túl.

## Jóvatétel fejében kapott 23 gyártelepet visszaadott a Szovjetunió a Német Demokratikus Köztársaságnak

BERLIN. — (Agerpres.) A Német Demokratikus Köztársaság tájékoztató hivatalát felhatalmazták a következők közlésére:  
A Szovjetunió kormánya és a Német Demokratikus Köztársaság kormánya nemrégiben jegy-

zőkönyvet írtak alá a németországi szovjet részvénytársaságok ügyében.

A Szovjetunió népei és a német nép barátságos kapcsolatai kifejlesztésének elve alapján, azaz a céllal, hogy a Német Demokratikus Köztársaság béke-

gazdaságát továbbfejlessze és támogassa, a szovjet kormány a jegyzőkönyv értelmében 23 olyan üzemet adott át a német nép kezébe, amely azelőtt, a potsdami értekezlet határozatai alapján, jóvatételként a Szovjetunió tulajdonába ment át.

Az átadott gyárüzemek közé tartoznak az UFA filmstúdiója Babelsbergben, a Tobis filmstúdió Berlinben, az Afifa színesfilm-másoló intézet, a meissen-i művész porcelángyár, az Olympia erfurti írógépgyár, a sangerhauseni Mifa kerékpárgyár, a Siemens-Halske chemnitz-i villamos mérőműszergyár, a Siemens-Schunkert-féle neuhausi elektrotechnikai kerámia-gyár, a volterhauseni és helsenhausi gumigyár, stb.

Az átadott üzemek évi termelésének értéke 1944. évi árakat számítva, 290 millió DM (keleti) márka.

A Szovjetunió tulajdonában megmaradó és Németországban bejegyzett üzemek tekintetében a jegyzőkönyv úgy intézkedik, hogy ezek az üzemek tevékenységüket a Német Demokratikus Köztársaság törvényei alapján folytatják.

## Saillant, a Szakszervezeti Világszövetség főtitkára betérjesztette a végrehajtóbizottság akcióprogramját a béke harc fokozására

BUDAPEST. — A Szakszervezeti Világszövetség végrehajtóbizottsága budapesti értekezletnek péntek délutáni ülésén folytatódott a hozzászólások Louis Saillant beszámolójához.

A szombati tanácskozáson Louis Saillant főtitkár jelentést terjesztett elő „A Szakszervezeti Világszövetség tevékenysége és feladata a béke védelmében” tárgyban. A főtitkár beszédében hangsúlyozta, hogy a béke erőinek világszerte történő növekedése még dühösebb teszi az imperialistákat, akik elvakult dühükben egy új világháború gyors kirobantására készülnek.

Ezután Louis Saillant előterjesztette a Szakszervezeti Világszövetség végrehajtóbizottságának következő akciótervét:  
1. A Szakszervezeti Világszövetséghez tartozó valamennyi szakszervezetnek azonnal meg kell sokoroznia erőfeszítéseit, kiterjesztenie minden formában részvételét az atomfegyverek eltiltásáért folytatott kampányban és fejlesztenie mindazokat a kezdeményezéseket, amelyek alkalmasak arra, hogy ebben a kampányban egyesítsék a szervezett, vagy nem szervezett dolgozók hatalmas tömegeit.

2. Minden országos szakszervezeti központ foglalkozik a Béke Hívei Világkongresszusa 1950 őszi Olaszországban összeülő II. kongresszusának jelentőségével.

3. Új és sokkal általánosabb erőfeszítések szükségesek, hogy

a munkahelyeken megalakuljanak a békebizottságok.  
4. Állandó harc az imperializmus ellen és feltétel nélküli támogatása az elnyomott népek küzdelmének nemzeti felszabadulásuk érdekében — ezek az egész nemzetközi szakszervezeti mozgalom legfontosabb feladatai.

5. A Szakszervezeti Világszövetségnek és az összes szakszervezeti szövetségeknek késedelem nélkül hatalmas kampányt kell folytatniuk az ENSZ alapokmányának védelmében, amelyet az angol-amerikai imperialisták vállalkozásai állandóan megsértene.

6. A nemzetközi szakszervezeti mozgalom minden erejével nyilvánítani fogja legteljesebb szolidaritását az antidemokrata és munkásellenes elnyomás áldozatai iránt.

7. Minden dolgozónak kötelessége leplezni a sárga internacionálé vezetőinek áruló cselekedeteit, árulásukat a béke és a munkások követeléseivel szemben.

8. A nemzeti szakmai szövetségeknek üzemről-üzemre tanulmányozni kell és nyilvánosságra kell hozniuk a Marshall-terv, a Clayton-terv és az amerikai trösztök programjának hatásait és visszahatásait.

9. A szakszervezeti mozgalom népszerűsítésénél a Szovjetunió és a népi demokráciák nagy szociális, kulturális, gazdasági és politikai eredményeit.



TEL-AVIV. — (Agerpres.) Sneh dr., a Mapam párt képviselője, Izrael állam törvényhozó testületében hevesen bírálta a pénzügyminiszter által betérjesztett költségvetési tervezetet és a kormány gazdasági politikáját. Esetleges gazdasági válság kirobantásáról szólva, hangsúlyozta, hogy „Csalódunk, amikor azt képzeljük, hogy a nagy amerikai fináncokhoz segítség bennünket egy szabad állam építéséhez.” Sneh képviselő felszólalásában rámutatott arra, hogy Izrael állam külkereskedelmének egyoldalúsága miatt fennáll a kiszolgáltatottság veszélye és hogy Izrael állam az amerikai árúk piacából az amerikai imperialistáktól függő és azoknak kiszolgáltatott államává válik.

LONDON. — (Agerpres.) A Reuter hírügynökség ottawai tudósítójának jelentése szerint a kanadai parlament a tömeges nyomására 147 (szavazata) 32 ellenében elutasította a konzervatív párt arra irányuló javaslatát, hogy a Kommunista Pártot helyezték törvényen kívül.

LONDON. — (Agerpres.) A kínai népi haderő partraszállt Sanghajtól 160 kilométerre délre a Hangsao-öbölben. Ezzel kapcsolatban a BBC hongkongi tudósítója megállapítja, hogy ezzel elvesztett Formosa szigetének utolsó előtörtéti támaszpontja is. A szigetcsoporthoz tartozó utolsó szigetet érinti Csang-Kai-Sekéket, mint ahogy a szigetcsoporthoz tartozó szigetet volt Ting-Hai kikötője, a Kuomintang tengerészeti és légi támaszpontja, ahonnan bombatámadásokat intéztek a kínai szárazföld ellen.

SZÓFIA. — (Agerpres.) A Bolgár Népköztársaság minisztertanácsa jóváhagyta a Bolgár Népköztársaság új himnuszának szövegét. A szöveget Nikola Furradszjev, Mladen Iszajev és Elizaveta Bagrijana költők írták.

BUDAPEST. — (Agerpres.) A Magyar Népköztársaság minisztertanácsa rendeletet adott ki, amelynek értelmében a megyékben a megyei tanács, az államhatalom helyi szerveként 1950. június 15-én megkezdte működését.

ATHÉN. — (Agerpres.) Az „Ellias Press” jelentése szerint mind a pénteken megkezdődött telefon és távbeszélő üzemi alkalmazottak, mind a szombaton megkezdődött köztisztviselők sztrájk teljes sikerrel folytatódott. Az athéni monarchofasista rádió is kénytelen volt beismerni a távbeszélő és táviró összeköttetés és szolgálat teljes megbénulását, amely a köztisztviselők sztrájkja következtében állott be. Ujabb munkások sztrájkja köztisztviselők sztrájkjához csatlakozott. Hétfőn Görögország három nagy bankjának tisztviselői léptek sztrájkba, csütörtökön pedig a bírósági tisztviselők sztrájkja kezdődött.

## A VIZSGÁK SIKERE ERDEKÉBEN

### Szorosabb kapcsolatot teremt a szülőkkel a Bőripari Szakiskola

KOLOZSVAR. — Kétszáz növendéke van a Traian-uti bőripari szakiskolának. A diákok fele falusi földművesgyerekek — a többi városi munkás fia, lánya. Az iskola a borszák számára képez technikusokat, szakmunkásokat. A növendékek gyakorlati oktatási helye a Herbák János-művek, amelyek munkatermeiben és műhelyeiben sajátítják el a tananyag legfontosabb részét.

Az iskola egyik fontos kérdése: a szülőkkel való kapcsolat megteremtése. Ennek kiépítésére az iskola vezetősége új módszereket igyekszik alkalmazni. Az iskolában külön bizottságot alakítottak, mely összekötő kapocs az iskola és az otthon, hejyesebben a tanárok, szülők és növendékek között. Ennek a bizottságnak tagjai a tanárok, az igazgató, az iskolaorvos és a „Herbák János” gyár igazgatója és 18 szülő.

A szülőkkel rendszeresen tartanak gyűlést. A gyűlések az év elején nem sikerültek. A szülőknek csak kis része jött el az értekezletekre, s akkor sem tanúsítottak helyes magatartást a munka iránt. Volt olyan édesanya, aki közömbös magatartást tanúsított fiának iskolai kérdéseiről és a megoldást, javítást egyedül a tanároktól várta.

Ilyen és hasonló gondolkozású szülőket győz meg a bizottság arról, hogy a nevelés az iskola és a szülő közös feladata. Ezért beszélik meg a tanulmányi kérdések mellett az egészségügyi, szociális kérdéseket, a proletárerkölcs feladatait, az új ember kialakításának nagy problémáit. Az ideológ-

iailag és politikailag képzett szülők nagy segítségére vannak az iskolának a nevelés kérdésében. Kapcsolatban vannak a többi, a bizottságban nem dolgozó szülőkkel és felvilágosító munkával hatnak rájuk. Az osztályfőnökök rendszeresen elmennek a diákok otthonába, különösen akkor, ha a diákkal kapcsolatban valami probléma adódik. Így az iskolabizottság ma már több pozitív eredményt mutat fel. Segítségére van a gyengébb, vagy hibás magatartású diákoknak, de ugyanakkor a szülőknek is.

A munka eredménye máris megmutatkozik. A szülői értekezleteken — a kezdeti érdektelenség után — ma már 80—90 százalékos a szülők részvétele.

A kéthetenként összeülő bizottság a tanári karral együtt megszervezte a vizgára való előkészület módját is. Minél jobb eredmény, minél kevesebb bukás — ez ma minden iskolánk főkérdése. E célból a Bőripari Szakiskola szintén újítást vezetett be. Elméleti és gyakorlati oktatás után kötelezővé tette, hogy a vizsgák előtti néhány héten a diákok ne otthon, hanem az iskolában tanuljanak. Délután négytől hatig tart a közös tanulás, a szaktanár felügyeletével. Átismélik az egész anyagot s a diák azonnali segítséget kap minden kérdésére, melyet nem ért. Először önállóan tanulnak a növendékek, majd szeminárium-szerűen dolgozzák fel az anyagot. Módszereket már átvette más iskolák is. Így a vizsgákra való alapos előkészület kollektív módszere sikerrel jár.

## A háromszékmegyei kulturothtonok lelkesen válaszolnak a putnamegyei kulturothtonok felhívására

A putnamegyei kulturothtonok versenyfelhívásának tudomásulvétele után Sepsiszentgyörgyön összeültek a háromszékmegyei kulturothtonok vezetői és könyvtárosai, hogy megtárgyalják közösen a Putna megyének küldendő választ. Az értekezleten 142 képviselő vett részt. Az értekezleten rávilágítottak a most meginduló versenyek hatalmas jelentőségére, mint a békeért vívott harc egyik fontos frontjára, majd több közös kulturothtonának felőseit tartották meg beszámolójukat. E beszámolókból s a felszólalásokból az világlott ki, hogy sok kulturothton igen eredményes munkát fejtett ki a békeharca való mozgósításban, a dolgozó földművesek kulturális színvonalának emelésében.

Jellemző például Réty község dolgozó parasztjainak művelődési igényére, hogy alig három hét alatt 195.000 lejt jegyeztek az új kulturothtonok építésének céljaira. A kulturothton jól működött a vetési kampány ideje alatt, mozgósította a dolgozó földműveseket.

Eredményes munkáról számolt be Torja község kulturothtonának vezetője, a 60 éves Csiki Ignác is. Általában a beszámolókból azt tünt ki, hogy a kulturothtonok a maguk működési körén belül jelentős sikereket értek el a falusi dolgozóknak a békeharca való mozgósításában.

A putnamegyei kulturothtonok versenyfelhívásának felolvasása után egymásután 44 község kulturothtonának vezetői emelkedtek szólásra s augusztus 23. tiszteletére versenyre hívták a velük egy színvonalon álló kulturothtonokat. Barót, Uzon, Lemhény, Komolló, Pápolc, Lécfalva, Hajtók, Köpecbánya, Bodos, Szentiványlaborfalva, Seps, Bessenyo, Maksa, Mogyorós, Komandó, Zagon, Alsocsérnaton kulturothtonainak vezetői versenykihívásokkal és munkavállalásokkal feleltek a felhívásra.

Május második felében zajlanak le a sport- és kulturversenyek. Május 27-én kerül sor a körzeti versenyekre 28-án tartják a járási kulturversenyeket. Ugyanakkor megjutalmazták a kitűnő kultur-otthonokat. Nagy mezei ünnepeket tartanak minden egyes községben május 28-án. Ezt megelőzően, május 23-án és 25-én a kulturothtonok előadásokat tartanak a békeharcról. Júnus elsején gyermeknapot tartanak minden községben, az IMSA és a RDNSZ közös rendezésében.

## A Nemzeti Szalon képzőművészeti kiállítása a kultúra s a béke védelméhez járul hozzá

Bukarestben a RNK szépművészeti muzeumának termeiben ünnepélyes keretek között nyílt meg a Nemzeti Szalon. A kiállítás megnyitáson résztvett Luca László, Chisinevschi Iosif, Constantinescu-Iasi Petre, Savulescu Traian, Rautu Leonte, Bunaciu Avram, Ofelia Manole, Mezincescu Eduard és mások.

Résztvettek a diplomáciai kar képviselői is: S. I. Kavtaradze, a Szovjetunió nagykövete, Lubomir Linharti a Csehszlovák Köztársaság nagykövete, Borisz Manolov, a Bolgár Népköztársaság nagykövete, Kalló Iván, a Magyar Népköztársaság követe, Findzinszki, a Lengyel Köztársaság követe és mások.

Művészeti életünk számos neves

képviselője, valamint a tömegszervezetek nagyszámu képviselője is megjelent az ünnepélyes megnyitón.

A megnyitó beszédet Mezincescu Eduard művészeti miniszter tartotta. Rámutatott arra, hogy a RMP Központi Vezetőségének határozata folytán létesült Múzeum a Párt és a munkásszolgálat kulturpolitikáját tükrözi. Hangsúlyozta, hogy a Nemzeti Szalon megnyitása hozzá fog járulni a burzsoá ideológusok által forgalomba hozott hazafiatalan, kozmopolita elméletek szétzúzásához s az új, szocialista-realista kultúra kifejlesztéséhez. Egyben ösztönzést ad a dolgozó népnek a kultúra és a béke megvédéséért folyó harcban.

## A „Times” dühbegurult

Hihetetlen, de tény: a „Times” — a nyugalomnak ez a — tisztesség ne essék szólván — mintaképe, a zavarbahozhatatlan, „pártatlan” és „tisztességben megőszült” „Times” nemrég a legközönségesebb dührohamban tört ki!

Kik hozták méregbe vajjon? A francia kommunista, akik „ellen-ségei a demokráciának és még sok egyébnek”...

Ugyan mivel „estek bünbe” a francia kommunista a „Times” — elötte, amely tudvalevőleg a City bankárainak szócsöve? Mivel érdemelték ki ezt a szörnyű vádat? Pedig a titok nyitja igen egyszerű: arról van szó, hogy a francia kommunista akadályozták az angol-amerikai imperialisták háborús terveinek megvalósulását! Ha nem volna francia kommunista — írja a „Times”, — az amerikai fegyverek segítségével meg lehetne szüntetni Franciaország, következésképpen Nyugat-Európa katonai elmaradottságát. Másszóval, ha Franciaország dolgozó, mint ahogyan Olaszország, Nyugat-Németország, Belgium, Hollandia és Norvégia dolgozó is (akikről a „Times” valami „furcsa” feledékenység folytán mélységesen hallgat) nem harcolnának, akkor sokkal gyorsabban befejeződhetnének a Szovjetunió és a népi demokratikus országok elleni agresszív katonai előkészületei. Nem nehéz hát megérteni az angol imperialisták viasztalan keservét, hiszen az ő számukra a háború eszköz arra, hogy meghosszabbíthassák véres uralmukat a gyarmati rabok százmilliói felett.

A „Times” dühöngése nem más, mint az agresszív szándék nyílt beismerése és egy másik nép életébe való imperialista beavatkozás durva megnyilvánulása. A „Times” a burzsoá sajtó kedvelt rájármazó állítást szálkózza azzal vádolja a francia kommunistákat, hogy „Moszkvából kapják a parancsokat”, mértis szó szerint azt követeli a francia kormánytól, hogy

„erélyesebb rendszabályokat alkalmazzon” a kommunista ellen. Ez már igazán több a soknál!

A bős burzsoá lap e felháborodásának értelmét egészen világos: New-York kapitalistái után London kapitalistái is követelik a Francia Kommunista Párt betiltását. Ez a „rendszabály” beletartozik a háború előkészületek általános tervébe, amelyet „felsőbb katonai hatóságok” agyaltak ki, s amely a „Times” cikke után néhány héttel a francia tőkés szöcsövében, a „Monde”-ban is megjelent. A terv a Kommunista Párt betiltásán kívül előírja „Nyugat-Németország azonnali felfegyverzését, a francia gyárak Észak-Afrikába történő áthelyezését s egy olyan diktatóri világkormány azonnali megalakítását, amelytől az európai kormány-terfjak dollárt, hadianyagot és utasításokat kaphának.”

A „Times” a demokrácia védelméről fecseg, de az ő „demokráciája” a háború gyújtogatói számára jelent teljes cselekvési szabadságot, jelenti az angol-amerikai monopóliumok világ-diktatúrájának létrehozását, a dolgozók kényszer-munkára száműzését saját hazájukból, épp úgy, mint a hitleri megszállás legsötétebb napjaiban.

De ha az amerikai és angol pénzmágnások tudnak is parancsot adni a kapitalista kormányférfiaknak, akikben a nemzeti méltóság halvány emléke sem maradt meg, a dolgozók érzései és akarata felett már nincs hatalmuk.

Az erős kommunista mozgalom Franciaországban (és nem csak Franciaországban), amiről a „Times” beszél, a nemzeti becsületért, a nemzeti függetlenség helyreállításáért, az országunk az atomháború szörnyűségeitől való megóvásáért s a béke megmentéséért vonja harcba az egyszerű emberek túlnyomó többségét. Az egyszerű emberek pedig nem vetik alá és sohasem is fogják magukat alávetni a City és a Wall-Street véreskezdi bankárai által kiadott parancsoknak.

J. SMITH.

\* Megjelent a „Tartós békeért, népi demokráciáért” 20. (60.) számban.

## Egyre növekedik a marosvásárhelyi értekezlet határozatát aláíró papok és hívek száma

**TORDA MEGYÉBEN** a többi közt a következő községek egyháztanácsának tagjai és hívei írták alá a marosvásárhelyi értekezlet felhívását:

### CSATLAKOZUNK AZ ATOM- FEGYVER ELLENI HARC- HOZ

A marosvásárhelyi értekezlettel kapcsolatban kijelentem, hogy magamévá tettem az atomfegyver betiltásának követelését, a békét akarom és szükségessé látom az egyház és az állam között fennálló viszony rendezését.

Mezőszengyel,

**SZABÓ BALINT,**  
plébános.

**SZENT-MIHÁLY:** Formán János, Formán Anna, Arkosi Balázs, Kovács Mihályné, Borsos Dezső, ifj. Szakács Ferenc, Balázs Ida, Tatár Károly és családja, Tomián József, Pálfi Gizella, Fomán Gizella, Formán József, Formán Ida, Arkosi Lila, Arkosi Mózes, Arkosi Róza, Udvarhelyi Irén, Borzós Katica, Komáromi Katica, Tarmány András, Novák Pál, Novák Balázs, Novák Máté, id. Borsos Tamás, ifj. Borsos Tamás, ifj. Borsos Miklós, id. Borsos Miklós, Borsos István, Kiss János, Kiss Jánosné, Novák Ferenc, Kiss Ibolya, Fülöp Samuné, Fülöp Rozika, Kiss Etus, Pálfi Róza, Dézsi Etelka, Dézsi Katica, Dézsi Rozika, Arkosi Katica, Arkosi Rozika, Doca Erzsébet, Bükfalvi József, ifj. Bükfalvi József.

**HARASZTOS:** Szabó Juliska, Kádár Ambrus, Kádár Katalin, Ötvös Málvina, Ötvös Gergely,

Rindó Erzsébet, Radó Gyula, Radó Gergely, Tóth Mártonné, Tóth Márton, Benkő Ferencné, Benkő Ferenc, Bartha Gyula, Bartha Margit, Bartha Sanyi, Szilágyi József, Muradin Lukács, Muradin Anna, Lukács Józsefné, Lukács József, Bároc István, Bároc Nina, Bartha Zsigmond, Bartha Lujza, Bartha Emma, Bartha Jenő, Szilágyi Éva Radó Domokos, Radó Jenő, Radó Vilma, Radó Pirooska, Radó Emma, Radó Miklós, Radó János, Radó Katalin, Szabó Béla, Szabó Ferenc, Szabó Zita, Sebestyén Margit, Szabó Domokos, Szabó Erzsébet, Ötvös Pálné, Kiss Károly, Kiss Gáborné, Kiss János, Kiss Gábor, Kiss Lőrincz, Bartha Vilma, Hoka Gábor, Mandula Berta, Kádár Gergely, Kádár Gyula, Szilágyi Ilona, Szilágyi András, Fodorár Andor, Fodor Géza, Szilágyi Gergelyné, Szabó Dezső, Bartha Gyula, Biró János ifj. Biró Jánosné, ifj. Biró János, idős. Biró Jánosné id., Radó Ferenc.

**ARANYOSGYÉRES:** Kelemen Vilma, Sammerk Istvánné, Piesz Julia, Piesz Ilona, Piesz Eduárd, Jucanné, Jucan Vasile, Kecskés József, Kecskés Rozália, Kecskés László, Kecskés Irén, Kecskés Irma, Ince István, Jordán Józsefné, Rozsos Lászlóné, Kovács Margit, Csutak Erzsébet, Balogh Sándorné, Hunyadi Jánosné, Rozsos László, Dobar Aron, Unatovszky Antonia, Garba Ferencné, Gábor Ferenc, Fülöp Mihály, Fülöp Mihályné, Csobot Sándor, Csobot Mária, özv. Csobot Imréné, Füzér József, Füzér Tibor, Bucur Albert,

Boér Zsigmond, Dobos Jenő, ifj. Kutka Sándor, Szabó Antal, Imecs Ferenc, Ruff Filip, Burger János, Reinhoff János, Bürder Ioan, Höriger Josif, Lóviga Stefan, Berta Márton, Merb Iosif, Ruff Ioan, Lauer Anton, Burger Francisc, Hirsch Francisc, Eberwein Mihály, Büttinger Sebastin, Kreites Julianna, Flekács Franz, Kapros Norbertné, Kapros Norbert, Virág Lajos, Jeney Zoltán, Fereny Istvánné, Flekács Kati.

**A SZATMÁRMEGYEI** községek egyháztanácsának tagjai és hívei:

**BELTEK:** Bakonyi József, Pfeifer Pál kurátor, Kalocsai József, Czizek Zoltán, Harasztó Simon, Bakonyi József ifj.

**KRASZNASÁNDOR:** Baumgartner Márton, Toma Balázs, Zugli János, Zugli Vince, Pfeifenkorn Márton, Máté Károly, Mutter Konrad, Baumgartner Márton.

**ERDŐD:** Ritli Jenő, Teszler György.

**NAGYSZOKOND:** Bicsi Márton, Erli Sebestyén, Baumgartner Pál, Szutter Ferenc, Link Márton, Steinbinder Gáspár, Übelhart Donát, Berner György, Baumgartner József.

**SZAKASZ:** Lini Márton, Csirák István, Rámon Ferenc, Vinkler Ferenc, Maxim Lőrinc, Vendlinger Ferenc, Tepfenhart János, Baumgartner György, Maróth István.

**KÖKÉNYESD:** Simon Gyula, Bukavics István, Kovács Balint, Simon István, Ocskai József, Vecskai Endre, Ocskai Gábor, Szmuringer János.

Gyula, Szakács István, valamint a Munka Erdemrendjével kitüntetett Dávidovics Sándor, Schwartz Siegfried és Todor Erzsébet.

Az üzem belüli versenyen kívül a „Flacara“ konfekciógyár dolgozói a második negyedévi előírányzat teljesítése és tulszárnyalása érdekében versenyben állanak

### A FŐVÁROSI „GH. GHEORGIU-DEJ“ KONFEKCIÓGYÁR MUNKASÁIVAL.

A „Flacara“ konfekciógyár dolgozói a gyár működésének rövid ideje alatt szép eredményeket valósítottak meg. Fejlődésük biztató jelként utal arra, hogy ezentul még nagyobb lendülettel és odaadással küzdenek a terv teljesítéséért és tulszárnyalásáért.

## Élénk ütemben folynak Torda megyében a növényápolási munkálatok

**TORDA.** — (Tudósítónktól.) A tavaszi mezőgazdasági munkálatokat rövidesen befejezik a tordamegyei földművesek. A megye nyugati részén a különösen hideg éghajlatu hegyvidékeken a dolgozó földművesek 94,9 százalékban teljesítették eddig a tavaszi vetési tervet. A még hátramaradt növények ebben a körzetben is csak a szója, dinnye és a zöldségpalánták.

A síkvidéki területeken, ahol már május 1 előtt teljesítették a dolgozó földművesek a tavaszi vetési tervet, most igen élénk ütemben folynak a növényápolási munkálatok.

A megye területén a növényápolási munkálatokban Rusu Simon, Rusu Gheorghe, Muresan Susana és Körösi Aron gyéresi dolgozó földművesek tüntek ki, akik elsőnek fejezték be a gyomlálást.

## A nemzetiségi kolhozdolgozók meleg barátsága a Szovjetunióban

**AZERBEJDZSÁN** köztársaság Kázah városa tövében gyönyörű, zöld lombsátoros hegyekkel övezett völgy terül el. Ahogy a gépkocsi kifut a pompás ut kanyarulatából, szemünk elé tárul Uzuntálá, az örmény falu. Kissé odább az Áksztáfá a folyó tulsó partján fekszik Szoflu, azerbejdzsán község.

A két falu lakói olyan testvéri egyetértésben élnek egymással, mint egy és ugyanazon család tagjai. Szomszédos legelőiket keskeny patak választja el egymástól. Akopján Hácsátur juhászbojtár reggel, amikor kihajtja nyáját, átkialy a patakon:

— O-ój!  
— Ge-ej! — hallatszik a válasz a tulsó partról, s vigan közeledik a patakhöz Musztáfájev Szulejman azerbejdzsán juhász.

— No, hogy megy nálatok a munka? Szaporodnak a kolhozotokban a juhok? — kérdi örmény barátjától.

**HÁCSÁTUR és SZULEJMÁN** vegyesen, örményül és azerbejdzsán nyelven beszélgetnek. Nincs ebben semmi különös. Gyermekkorukban is együtt játszottak, fürdtek a patakban és eprésztek, s a Nagy Honvédő Háboruban is együtt védték szerett hazájukat.

Most elmondják egymásnak az újságokat, közlik sikerüket. Nyor-

ma sincs már közöttük az ellenségeskedésnek, amely hajdan választal volt népeik között.

A Nagy Októberi Szocialista Forradalom előtt a cári kormány és szolgálhada egyenletlenség és gyűlöletet szított Dél-Kaukázus lakói között. Annnyira egymás ellen uszította őket, hogy valóságos háborút idézett elő közöttük. A szomszédos népek számos jó fia veszett el az ilyen véres összeütközések során. Sok háborusodás volt a cári időkben Uzuntálá és Szoflu lakosai között is. Egy ilyen verekedés alkalmával Szulejman juhászbojtár nagyapja leszúrta Akopján Hácsátur nagyapját.

**HÁNY EMBERÉLETET** oltott volna ki a népek között szított gyűlölet, ha nem jött volna el a szovjet rendszer. Ez egyetlen testvéri családba tömörítette a volt cári Oroszország összes népeit.

Akopián Hácsátur nagyon jól tudja, hogy a gyilkosságban nem Szulejman nagyapja a bűnös, hanem a cári kormány, amelynek uralma alatt a legembertelenebb elnyomásban élt a dolgozó nép.

Ma ragyogó nap süt Uzuntálá és Szoflu falvak felett. Két testvérnép kolhozdolgozói a legmelegebb barátságban élnek egymással és vállvetve dolgoznak hazájuk felvirágztatásáért. (Agerpres.)

K. Hronov

## Üzem, ahol minden munkás versenyez

**KOLOZSVÁR.** — Nem tekintik kampánynak a szocialista versenyt a „Flacara“ konfekciógyár dolgozói s ezért nem zárták le annak elmúlt szakaszát, csupán kiértékeltek az eredményeket és hiányosságokat, hogy még nagyobb lendülettel folytassák. A versenyre oly eredményesen mozgósították, hogy e pillanatban

### AZ ÜZEM VALAMENNYI DOLGOZÓJA

résztvesz egyéni csoport, brigád, vagy osztályversenyben. Az egyéni versenybe 476 dolgozó kapcsolódott be. Két ifjumulás csoport külön versenyt szervezett. Megszervezték továbbá a négy osztály és a kilenc futószalag dolgozóinak egymásközi versenyt.

A futószalagokon belül alakított minőségi brigádok is, szám-

szint kilenc brigád, egyenként 10-12 taggal versenyben áll. A versenyben a termelés mennyiségi fokozásán túl nagy figyelmet fordítanak a minőség javítására is. A futószalagok végén, a kész ruhák átvételekor, a minőségi ellenőrök gondosan átvizsgálják a kész munkát. Ha hibát találnak, megállapítják ki követte el, visszaadják kijavításra és bejegyzik a rossz pontokat az illető neve mellé. A versenyt 10 naponként az egész üzemre kiértékelik és az eredményeket személy szerint is feltüntetik.

A jól szervezett versenyek eredményeként számos élmunkás emelkedett ki a dolgozók sorából. Elismerésre méltó teljesítményt valósított meg Baldovin Emma, Brajha Péter, Márton Mihály, György Katalin, Fazekas István, Cseh Károly, Vicz János, Csizsér Erzsébet, Bodor Miklós, Fenesán Anna, Szabó Rozália, Oltean Gheorghe, Jakab

## Kirakatrendezés a „Victoria“-ban

Kirakatrendezés után új darabok kerültek az üveg mögé: a selejt vitrinbe. A darabok mellett egy-egy cédula áll, magyarul szövegvel. Részletesen megismerhető onnan a kirakat-tárgyak rövid, de annál tömörebb és sokatmondóbb életrajza.

Az előtérben sápadtarcu pullover-rész szomorkodik. Szülője névszerűen Carjan Anna kötés közben ezernyi szem közül leejtett néhányat s most itt, a kirakatban félig vakon látni a lépcsőházban fel s alá száguldókra.

Bánatát sulyosbbitja, hogy ősei közül többen hasonlóan jöttek a világra. Ilyenkor aztán lenéz sorstársára, a gummi-harisnyakötőre, amely hasonló betűsítésben szövege. A különbség annyi kettőjük között, hogy a harisnyakötő félvakságának előidézője más: Bódi Zsuzsanna.

Egyébként a betegség náluk is családi hagyomány.

Hátul két spulni áll tétován. Napok óta tükrözött rimáknakodnak de hasztalan. Szeretnének ugyanis megfésülködni, mert kissé

megtéptáza őket Bertalan Ida és Sass Erzsébet s most száluk meglehetősen zilált. Beszélgetés közben kiderült, hogy betegségük kórokozója azonos: ideges kezek ke-resték szálukat, kevés eredménnyel. Így történhetett, hogy most nyolc-tíz kuszált szál lesz borzassa mindkettőjük bus fejét.

A szögletben ösdörtört és „véresen“ fekszik a harmaák spulni. Nemrég büszkén feszített a többi kopsz mellett, de egy erőlycs kéz — a Lakó Margit — csunyán elbánt vele. Szálát ke-

reste s mivel nem találta, lehuzta a kartonhengerről s „véletlenül“ a hulladék közé ejtette. Onnan össze-tört tagokkal került ismét felszínre.

Ők öten, selejtes darabok, ott betegeskednek a vitrinben. Türelmetlenül várják szabadulásuk pillanatát, hogy közös felhívásukat minél hamarabb ismertessék a „Victoria“ kötőde dolgozóival. Kívánságuk szerény és könnyen teljesíthető. Azt óhajtják, hogy a „Victoria“-ban ne legyen több kirakatrendezés.

## Levelezőink írják:

### ARANYOSPOLYÁNBAN BEVEGZTÉK A GYOMIRTÁST

A tordamegyei Aranyospolyán községből Veress Mihály levelezőnk írja, hogy a dolgozó földművesek bevégezték a gyomirtást. Most a kapálásokat végzik a dolgozó földművesek. A kukorica kapálását 50 százalékban teljesítették már.

A gondos munka, amit a dolgozó földművesek a vetési kampány során kifejtettek és a kedvező időjárás bőséges termés ígér. A község szegény- és középparasztjai, a bőséges kukoricatermés biztosítására elhatározták, hogy május 29-ig befejezik az első kapálást.

Önkéntes munkákról is ír levelezőnk. A község dolgozói az elmúlt napokban önkéntes munkával 60 hektár kiterjedésű legelőt takarítottak meg s a község utjaira 200 köbméter követ hordottak.

### KÉSZÜL FELVINC VILLAMOSÍTÁSÁNAK TERVE

Schönauer József felvinci — Torda megye — levelezőnk arról ír, hogy a helyi ideiglenes bizottság

most készíti a község villamosításának tervét, s a földgáz bevezetését is tervbe vették.

### ANDRÁSSY-TELEPEN BEVEGZTÉK A KAPÁLÁST

Andrássy-telepről Kásler Imre levelezőnk tudósít bennünket a mezőgazdasági munkák menetéről.

A RMP alapszervezetének irányításával jól haladnak a munkálatok. A község dolgozó földművesei már teljes mértékben elvégezték a kukorica, a krumpli, a cukorrépa, a szójabab s a napraforgó kapálását. Végzik a dohányültetést is, amit eddig 80 százalékban teljesítettek. A kalászos növények gyomlálását 100 százalékban végrehajtották.

Levelezőnk tudósítása végén írja, hogy a község dolgozó földművesei öntudatos munkájukat a béke megvédésének érdekében, harcoss elzántság jegyében végzik. Minden andrássy-telepi szegény- és középparaszt tudja azt, hogy a békeiv aláírása kötelezettséggel jár: jó munkát kell végezniök, gyarapítaniök kell a békétábor erejét.

## A tordamegyei szövetkezetek a munkásosztály és a dolgozó parasztság szövetségének elmélyítéséért

**TORDA.** — (Tudósítónktól.) A Fogyasztási Szövetkezetek tordamegyei Szövetsége eredményesen zárta le az 1950. első évnegyedi tevékenységét. Különösen jelentős a tordamegyei szövetkezetek tevékenységében az, amivel a mezőgazdasági munkálatok sikeréhez hozzá járultak. A Fogyasztási Szövetkezetek tordamegyei Szövetsége a mezőgazdasági kampány során 80 gépkölesznő központot létesített. Ezek a központok 1378 különböző gépet és szerszámot kölcsönöztek ki a dolgozó földműveseknek. Elkékel, vetőgépekkel, gépkapakkal, szektorokkal, szelőrtákkal és más berendezésekkel siettek a dolgozó földművesek segítségére.

A falu és város közötti árucserreforgalmat a tordamegyei szövetkezetek az első negyedévben az alábbi mértékben bonyolították le:

Élelmiszerekben 42 millió 439 ezer lej értékű árut juttattak a falusi dolgozóknak. A textil áruk

értéke, szövetek, vásznak és kősz ruhaneműk, közel 50 millió lej volt. 25 millió 980.000 lej értékű lábbelit osztottak szét a szövetkezetek a dolgozó földművesek között, a háztartási cikkek értéke 71 millió 544 ezer lej. Ezenkívül igen nagy értékű villamosfelszerelést, papírart és vegyszert juttattak a szövetkezetek a falusi dolgozóknak. Mezőgazdasági gépeket és felszereléseket 2 millió 410 ezer lej értékben osztottak szét a szövetkezetek, ugyanilyen összeget tett ki a deszkáruk értéke is. Jövedéki árut 23 millió 723 ezer lej értékben osztottak szét a tordamegyei szövetkezetek.

A szövetkezetek Torda megyében is igen nagy mértékben járulnak hozzá a munkásosztály és a dolgozó parasztság szövetségének elmélyítéséhez. A szövetkezeti kongresszus határozatának megfelelően nem csupán árucserreforgalmat bonyolítanak le, hanem politikai tevékenységükkel széles tömegszervezetté válnak.

# A kolozsvári ideiglenes bizottság kerületi népgyűlések keretében számol be eddigi tevékenységéről

**KOLOZSVAR.** — A városi ideiglenes bizottság biztositani kívánja a széles néptömegek számára, hogy cselekvően résztvegyenek a közügyek irányításában és megoldásában. Ennek érdekében gyűlést tart, melyen beszámol az eddig elvégzett munkáról, a felmerült nehézségekről, hiányosságokról és az elkövetett hibákról. A beszámolót hozzászólások követik. Az ideiglenes bizottság felhívja a város lakosait, hogy a gyűléseken minél nagyobb számban jelenjenek meg, a bírálat és önbírálat szellemében fejtsék ki nézeteiket a város ügyeinek vezetésével kapcsolatban és tegyenek javaslatokat a munkamenet megjavítása érdekében.

Az ideiglenes bizottság beszámoló gyűléseit május 25. és június 6. között tartja meg az alábbi helyeken:

Május 25-én este 6 órakor a monostori negyedben, a Monostori-utca 22. szám alatti 4. számú elemi iskola helyiségében.

Május 25-én este 6 órakor a Pata-utca és a Vörös Hadsereg-utca közötti negyed lakosai részére a Budai Nagy Antal-utca 72. szám alatti 5. számú iskolában.

Május 26-án este 6 órakor a Liliom-utca, Töltés-utca, Gábor Aron-utca, Szabó Ervin-utca közötti negyed egészen a Szamosig és a szamosmenti telep lakói részére a La Passionaria (volt Téglás-utca) utcai 14. számú iskolában.

Május 26-án este 6 órakor a Kerekdomb, a vasuti töltésen tül, az Ilie Pintilie (Csillaghegyi-utca) utcáig terjedő negyed lakosai részére a Maxim Gorkij-utca 10. szám alatti 10. számú iskolában.

Május 26-án este 6 órakor a Vasutvonal és a Szamos közötti, a fellegvári-utig terjedő negyed lakosai részére a Horea-ut 52. szám alatti 2. számú iskolában.

Május 30-án este 6 órakor a Tordai-ut és a Györgyfalvi-ut közötti negyed lakosai részére a Petőfi-utca 46. szám alatti 3. számú iskolában.

Május 31-én este 6 órakor a Györgyfalvi-ut és a Pata-utca közötti negyed lakosai részére a Méhes-utca 22. szám alatti 12. számú iskolában és a Házsongárdi negyed lakosai részére a

Segesvári-utca 15. szám alatti 18. számú iskolában.

Június 1-én este 6 órakor a Kardosj negyed lakosai részére a Kardosfalvi-utca 6. számú iskolában.

Június 1-én este 6 órakor a Vörös Hadsereg-utca, Berthelot (Ötvös-utca) utca és a Szamos közötti negyed lakosai részére a Páris (Papp-utca) utca 60. szám alatti 1. számú iskolában.

Június 2-án este 6 órakor az Irisz-negyed lakosai részére a Rasboieni-utca (volt Ráskay-utca) 65. szám alatti 9. számú iskolában.

Június 2-án este 6 órakor a Rákóczi-ut és Donáth-utcai negyed lakosai részére a Józsa Béla-utca 23. szám alatti 8. számú iskolában.

Június 6-án este 6 órakor a belváros (I. kerület) lakosai részére az 1. számú magyar fiúliceum (volt unitárius gimnázium) Kossuth Lajos-utca 6. szám alatti helyiségében.

## Meghosszabbították a tüzelőjegy-nyilatkozat beadásának határidejét

**KOLOZSVAR.** — A „Combustibil“ igazgatósága az érdekeltek tudomására hozza, hogy a tüzelőjegyek átvételéhez szükséges nyilatkozatok beadásának időpontját 1950. május 24-én déli 12 óráig meghosszabbította. Azok, akik a fenti időpontig nem nyújtják be a nyilatkozatokat, csak októberben kapják meg a tüzelőjegyet.

Ugyancsak a fenti időpontig nyújthatják be a „Combustibil“ Kogalniceanu-utca 4. szám alatti irodájához az intézmények és vállalatok is a fűtésre szükséges tüzelőmenyiséget feltüntető nyilatkozataikat.

## S P O R T

### Fejlődik a sportélet a zseliki kollektív gazdaságban Az MVK-ra készülnek a zseliki ifjak

**ZSELYK.** — (Levelezőnkől) A sport és testnevelés ma már rohamléptekkel hódít teret a maga számára a falvakon is. A falu dolgozói kezdik megismerni és meg szeretni a sportot. Így van ez a mi kollektív gazdaságunkban is. Már az elmúlt év folyamán megrendezett járási sportversenyeken bebizonyították a mi ifjaink, hogy komoly tehetségek vannak közöttük.

Sportbeli felkészültségükről az idén is tanúbizonyságot tettek, amikor a „Köszöntsük Május 1-ét“ országos mezői futóbajnokság járási versenyében a zseliki kollektív gazdaság versenyzői kitünően szerepeltek. A felnőtték 3000 méteres versenyében első, harmadik és negyedik helyezést értek el, míg az ifjuságuk a 2000 méteres versenyen az első három helyet foglalták el.

Kollektív gazdaságunk vezetőse tisztában van a sport jelentőségével. Ezért, hogy a kollektív gazdaság sportolói kellő mértékben vehessék ki részüket a sportmegmozdulásokból és felkészülhessenek a versenyekre, lehetőséget nyújt az ifjaknak az edzésre.

A lelkes és sokszor nagyon fáradságos munkának meg van mind a szükséges gyümölcse. Nem hiába készültek ifjaink az idei versenyekre. Odaadó munkájuk után kihar-

colták a nagysajói járásban az elsősegélyt. Ezért dicséretet érdemelnék Farr Imre, Balázs József, Hunyad János és Kerekes Mihály, valamint Bocskai János, Baciu Ioan és Borsos József.

A zseliki kollektív gazdaság dolgozói nem pihennek babérukon. Még nagyobb lelkesedéssel és odaadással készülnek az elkövetkező versenyekre, a népi tömegversenyekre.

**VASÁRNAP DÉLELŐTT** a Vörös Lobogó Dermata uszodájában megtartott versenyen a Metalul Vasas együttese új országos csúcseredményt ért el a 10x50 méteres gyorsváltóban. Az új csúcseredmény 5:28.8 perc. A régi csúcseredmény 5:48 p. volt. Ennél jobb időt ért el a másodiknak beérkező KESE-váltó is. 5:39 p-es idővel.

**AZ ORSZÁGOS BAJNOKSÁGÉRT** folyó röplabdamerkőzések eredményei: Lányok: KESE—Lokomotiv CFR 3:0. KESE—Szparták Dohánygyár 3:0. Lokomotiv CFR—Haladás 3:0. Szparták Dohánygyár—Láng Művészek 3:0. KESE—Haladás 3:0. Lokomotiv CFR—Láng Művészek 3:0. Férfiak: Szparták Dohánygyár—Láng Művészek 3:0. Építők—Hadsereg Szamosfalva 3:0. Szparták Dohánygyár—Építők 3:0.

### Szalmári sporthíradó

(11:8) arányban győzött a szalmári diákválogatott ellen, míg a SZEDOSZ 24:11 (16:8) arányban győzte le a szalmári Haladás női kosárlabdacsapatát.

A kerületi labdarugó bajnokság során a Dinamo 6:0 arányú győzelmet aratott a Lokomotiv II. ellen.

A sakkcsapatbajnokságok szektor-döntőjét Szatmáron játszották le. A döntőn résztvettek Kolozsvár, Nagyvárad, Nagybánya, Dés, Beszterce, Szatmár, Zilah és Máramarossziget csapatai. A döntőbe Kolozsvár és Nagyvárad jutott.

**De elsősorban készülünk a RNK ifjuságát megmozgató és a legsokoldalubb képzést biztosító MVK-mozgalomra. A Munkára és a RNK megvédésére kész! mozgalomból kollektív gazdaságunk egyetlen ifja sem akar kimaradni. Az MVK-mozgalmon keresztül nevelünk hazánknak lelkes építő és ha kell, munkánk eredményét megvédeni kész ifjuságot.**

Vass György

### Kapásból

**VASÁRNAP DÉLUTÁN** a Temesvár—Kolozsvár labdarugómerkőzés előtt a Vörös Lobogó Dermata ujonc női kézilabdacsapata 1:0 (0:0) arányú győzelmet aratott a KESE ellen.

**RUGBY-BAJNOKI** mérkőzésen a KESE csapata 6:6 (5:0) arányú döntetlent ért el a balászfalvi Hadsereg ellen.

**AZ ORSZÁGOS VIVÓCSAPATBAJNOKSÁGOK** során Bukarestben a Hadsereg kardcsapata 9:7 arányban győzött a RNK Bank ellen. Tőrcsapatban a RNK Bank 12:4 arányú győzelmet aratott.

**MAGYAR—LENGYEL—CSEH** hármas asztalitenisz mérkőzést rendeztek Varsóban. Férfi csapatversenyben a magyarok és a cseh-szlovákok egyaránt 5:0 arányban győztek a lengyelek ellen. Női csapatban a cseh-szlovákok 3:1 arányban győztek a lengyelek ellen. A legnagyobb meglepetés a női egyéniben volt, ahol a cseh-szlovák Fürstova 21:19, 21:15 arányban verte a magyar Farkas Gizit.

R. P. R. Judecatoria Populara Mixta Satu-Mare jud. Satu-Mare. Dos. No. 3563—1950. CITATIE. Ioanif Begyes cu domiciliul necunoscut este citat a se prezenta la aceasta judecatorie in ziua de 15 Iunie 1950 ora 8 dimineata, in calitate de parat in proces cu Begyes Elisabeta pentru divort. In caz de neprezentare judecata se va face in lipsa. Judecator, ss. Stoian. Grefier, ss. Dulipovici. (L. S.)

## Közlemények

**VÁRHATÓ IDŐJÁRÁS** a következő 24 órára: Mérsékelt keleti-északkeleti szél, kevés felhő, szép, meleg idő. A hőmérséklet kissé emelkedik.

**AZ IDEIGLENES BIZOTTSÁG KERESKEDELMII ÜGYOSZTÁLYA** utasítására az állami üzletek és szövetkezetek ma, kedden kezdik osztani a május havi cukorfeladagokat.

**KÖSZÖNETNYILVÁNTÁS.** Hálás köszönetet mondunk mindazoknak, akik felcélhatatlan féréjem, illetve édesapáink, id. Bihari József aranyosgyéresi mérsáros elhunyt alkalmával nagy fájdalomunkat részvétükkel enyhíteni igyekeztek. Bihari-család.

**HALÁLOZÁS.** Mély fájdalommal jelentjük, hogy a szeretett anya, nagyanya, testvér és rokon: **ÖZV. HEINEZ FERENCÉ,** szül. Mázsa Róza 1950. május 20-án, 80 éves korában elhunyt. Temetése május 23-án, kedden délután 5 órakor lesz a házsongárdi temető kápolnájából. A gyászoló család. 2621

**GYÁSZHIR.** ÖZV. Butyka Sándorné, szül. Bernád Lujza 91 éves korában 1950. május 21-én elhunyt. Temetése május 23-án, kedden délután 3 órakor lesz a házsongárdi temető kápolnájából. A gyászoló család.

**MÉHÉSZEK!** Legújabb hivatalos méhkaptár. Standard rakodórendszerű, módosított falu, papírszigeteléssel kapható. Megrendelésre készitünk kereteket és méhészeti léceket. Cim: Intreprinderile Comonale Economice, Cluj. Str. Kogalniceanu Nr. 4. Sectia Aprovizionarii. Levelezésre válaszbélyegget kérünk. Igazgatóság.

## APRÓHIRDETÉS

**DERMATA** mellett kis családi ház olcsón eladó. Érdeklődni Földész-utca 36. — **VESZÜNK** 40—50 literes lábosokat és fazekat, használt, jó állapotban. IPEIL, Kolozsvár, Beszerző osztály. — **NAGYON SZÉP,** modern hálószoba ágybetéttel eladó. Berthelot-utca 16, ajtó 3. — **BABA-FÜRDŐKADAT** veszek. dr. Connerth, Bob (Kismester)-utca 4, ajtó 1, délután 2—3 között. — **NAGYBOCONADI,** kétanyás vándorkaptárak eladó. Törökvgás-utca 4. — **ELCSERÉLEM** villanegyedben levő szoba, konyha, éléskamrás lakásomat egy vagy 2 szobás komfortossal. Esetleg komfort nélkül is. Sikló Irén, Cantemir-utca 8. — **ELCSERÉLNÉK** egy utcai szobát egy szoba, konyhával, esetleg egy szobával. Horea-ut 97, rövidtáruízlet. — **SZÖVÉSI BÉRMUNKÁT** vállalok bármilyen anyagból. Pata-utca 89. — **ELADÓK:** nagyméretű torontáli gyapjuszőnyeg, varrógépez villanymotor, 50 méter kötel, szürke tropikál férfi ruha. Budai, Deleanu-utca 36. — **GYERMEKTELEN** orvos házaspár elcserezné hatalmas, különbejáratu, vízvezetékös, gázgyárral szembeni szobáját a klinikához közelebbi szobával, vagy szoba, konyhával. Költéseket fizetek. Dézsma-utca 35. — **ELADÓ** orvosi vizsgáló-asztal, fogással, székekkel. Megtekinthető Kárpát-utca 15. — **ELADÓ** hálószoba, ebédülőbutorok. Stefan cel Mare-tér 19. I. emelet, 5—6 között. — **RÁDIO,** márkás, 4+2. kifogástalan, eladó: Dézsma-utca 43, ajtó 1. — **GYERMEKÁGY,** villanyvasaló, piaci mérleg, butordarabok, háztartási tárgyak, ezüst dísztárgyak eladók. Einstein (volt Teleki)-utca 10. jobbra utolsó ajtó. — **NAGY TELEK** épülettel eladó. Mészáros-utca 10, hátul az udvarban. — **MÉRNÖK** keres különbejáratu butorozott szobát. Cim Brassai-utca 7, portánsál. — **SZAMOSKÖZTUTCA** 84. szám alatti ház eladó. Azonnal beköltözhető. — **RUHA-SZEKRÉNY** eladó. Kádár-utca 12. Favágók Szövetkezte. — **GÁZCSÓ** vagy vízvezetékös. 1—3 colos, csősatu, kassatu, hegesztő, pisztolyok nélkül eladó. Malom-utca 8, délután 5—6.ig. — **SEZLON,** ujonnan átdolgozott, olcsón eladó. Vörös Hadsereg-utja 67. — **FÉRFI** kerékpár kifogástalan állapotban eladó. Cim a kiadóban. — **HÁZTARTÁSI ALKALMAZOTTAT** azonnalra felveszek. Racovita (Erzsébet)-ut 8, II. emelet. — **FÉRFI KERÉKPÁR** jókarban eladó. Munkás-utca 30. — **ELADÓ** négyhengeres Fiat-luxusautó. Traian-utca 82, megtekinthető 1 óráig. — **FŐZNI TUDÓ** mindenest keresek Herman, Bezerédi-utca 3. járványkörhízzal szemben. — **MÉLY GYERMEKKOCSI,** jókarban eladó. Jókai-utca 14. — **SÜTÉT** kombinált szobabutor, női kerékpár eladó. Paris 27-a. ajtó 3. — **4 HENGERES** luxusautó, jó gumikkal eladó. Árpád-ut 82. Megtekinthető 8—1.ig.

## M O Z I

**NÉPMOZGÓ (POPULAR):** AZ ORVVADÁSZ LEÁNYA. Előadások hétköznap: 3, fél 6 és 8 órakor. Vasárnap: 3, 5, 7, 9.

**MAXIM GORKIJ:** UDVARI HANGVERSENY. Előadások: 3, 5, 7, 9.

**MUNKÁS MOZGÓ: EGY IGAZ EMBER TÖRTÉNETE.** Előadások: 3, 5, 7, 9.

**CAPITOL: AZ ORVVADÁSZ LEÁNYA.** Előadások hétköznap: 4, fél 7 és 9 órakor. Vasárnap: fél 4, fél 6, fél 8 és fél 10 órakor.

**URANIA: UDVARI HANGVERSENY.** Előadások: fél 4, fél 6, fél 8, fél 10.

**VÖRÖS CSILLAG: SZVERDLOV ELVTÁRS.** Előadások: 4, 6, 8.

**ÚJ IDŐK:** Román híradó 18. sz. Szovjet híradó 8. sz. Szocialista földművelés. Légy készen a munkára! Sportdicsőség. Szines film, 5 felvonás.

Veszünk: **FACIT** vagy **ODHNER** SZÁMOLÓGÉPET. Ajánlatokat: Industria Chimico-Farmaceutic Nr. 3. Kolozsvár, Székely Mózes-utca 5. sz.

Faragott dígyőkér **FÉRFI SZOBA** aradi Lengyel-gyártmány eladó Zola Emil-utca 9. II. emelet, ajtó 5.

Oklevéllel és gyakorlattal rendelkező **ÁPOLÓNÖKET ALKALMAZ** a 9. számú Építkezési Vállalat (Kolozsvár, Szabadság-tér 30) **ORVOSI RENDELŐJE**

## Elveszett iratok

**PIERDERI DE ACTE** Urmátoarele acte personale au fost pierdute si posesorii lor le declară nule de drept in mainile oricui s'ar afla: **HARKÓ TIBERIU** inginer. Cluj. Str. Forteretei Nr. 4. Buletinul de inscriere la Bir. Pop. Nr. 32.544—30. VI. 1947, eliberat de Politia Cluj. 2571 **ARTHUR LADANYI** domiciliat in Cluj, Str. Armata Rosie Nr. 30., diploma de doctor si medicina. Nr. 263—1925, eliberata de Universitatea din Cluj. **PLACSINTAR ROZALIA,** Cluj. Str. Kossuth Lajos Nr. 13—15, permis de bicicleta Nr. 3368—1946, eliberat de Politia Cluj.

R. P. R. Corpul Portareilor Tribunalului, Cluj. Dosar Nr. 486—1950. **PUBLICATIUNE DE VANZARE.** In ziua de 29 Mai 1950, ora 11 dim. se vinde la licitatie publica in Cluj, Str. Molotov Nr. 5, una masa de birou, una dormeaza, un radio, doua bufeta, si alte obiecte. Portarel-Sef: (ss) Ioan Campeanu L. S. 2623

R. P. R. Corpul Portareilor Tribunalului, Cluj. Dosar Nr. 559—1949. **PUBLICATIUNE DE VANZARE.** In ziua de 29 Mai 1950, ora 11 dim. se vinde la licitatie publica in Cluj, Str. Molotov Nr. 5, una masa de birou, una oglinda, doua noptiere, un bufet mic, un bufet mare cu oglinda, si una vitrina. Portarel-Sef: (ss) Ioan Campeanu L. S. 2639

R. P. R. Judecatoria Populara Rurala Miercurea Nirajului. Dos Nr. 645—1950. **CITATIE.** György Estera, domiciliata in loc necunoscut, este citata la aceasta instanta pentru ziua de 30 luna Mai 1950 ora 8 in calitate de parata in procesul recl. Vad. I. Majai Gheorghe pentru esire din indiviziune. In caz de neprezentare judecata se va face in lipsa conform art. 297 din codul de proc. civ. Judecator. (ss) Indescifrabil, Grefier. (ss) Indescifrabil L. S.

## Világosság

Szerkesztőség: Horea-ut 6. II. emelet. Telefon: 15—35. — Kiadóhivatal: Szabadság-tér 31. Telefon 19—11. — Lapkiadójának: „Petőfi” Lap-és Könyvkiadó RT. Felelős szerkesztő: LAZAR JÓZSEF Előfizetési díj egy hónapra 100 lej. Intézmények és vállalatok évi előfizetési díja 5000 lej. Postatakarék-pénztári csekkszámja 115.023.